

(سال جهش تولید)

روسای محترم اتاق های اصناف سراسر کشور

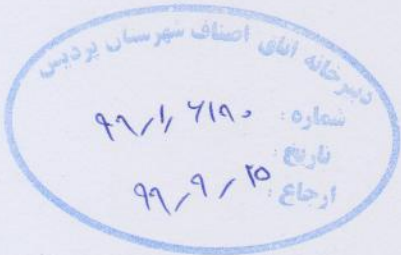
موضوع : عدم همکاری شرکتهای خارجی با افراد صنفی

سلام علیکم

احتراماً، به پیوست تصویر نامه شماره ۶۰/۲۰۹۸۰۶ مورخ ۹۹/۹/۱ مرکز اصناف و بازرگانان ایران منضم به نامه شماره ۹۹/۳۶۲۶ مورخ ۹۹/۸/۱۰ مرکز امور حقوقی بین المللی ریاست جمهوری در خصوص عدم همکاری شرکتهای خارجی با افراد صنفی، ارسال می گردد، مقتضی است باعنایت به نامه فوق پیرامون دستور موقت ۲۰۱۸/۱۰/۰۳ دیوان بین المللی دادگستری و همچنین مجوز عمومی ال (General License) صادره توسط وزارت خزانه داری امریکا، در مواردیکه طرف های خارجی علیرغم استناد به موارد مطروحه همچنان به دلیل موانع ایجاد شده توسط تحریم های امریکا از همکاری با دستگاه ها و شرکتهای ایرانی در زمینه تامین و خرید، واردات و توزیع دارو و تجهیزات پزشکی، محصولات کشاورزی و مواد غذایی خودداری می نمایند، گزارش و تصویر مکاتبات و مستندات مربوط به امتناع طرف های خارجی از فروش اقلام فوق را جهت استفاده در پرونده های حقوقی مطروح علیه دولت امریکا به نحو کامل و مرتباً در اختیار مرکز امور حقوقی بین المللی قرار دهند. /م

سعید ممینی

بسیار  
اتاق اصناف ایران  
۹۹/۹/۱۵  
۹۹/۹/۱۵





جمهوری اسلامی ایران

وزارت صنعت، معدن و تجارت

بسمه تعالی

مرکز اصناف و بازرگانان ایران

و دبیرخانه بنیت عالی نظارت

شماره : 60/209806

تاریخ : 1399/09/01

پیوست : دارد

روسای محترم سازمان‌های صنعت، معدن و تجارت ۳۱ استان و جنوب کرمان  
موضوع: عدم همکاری شرکت‌های خارجی با افراد صنفی ایرانی به دلیل تحریم‌های دولت امریکا

سلام علیکم

احتراماً؛ ضمن ارسال تصویر نامه‌ی شماره‌ی ۹۹/۳۶۲۶ مورخ ۱۳۹۹/۰۸/۱۰ مرکز امور حقوقی بین  
المللی در خصوص معاملات مربوط به فروش دارو و تجهیزات پزشکی و محصولات کشاورزی و مواد  
غذایی فی‌مابین اتباع ایرانی و خارجی، به اطلاع می‌رساند؛  
در صورتی که در زمینه تأمین و خرید، واردات و توزیع دارو و تجهیزات پزشکی، محصولات  
کشاورزی یا مواد غذایی، متعامل خارجی طرف قرارداد با افراد صنفی ایرانی به استناد تحریم‌های  
ایالات متحده امریکا از همکاری در زمینه‌های فوق امتناع ورزند، مقتضی است مدارک و مستندات  
مربوط به خودداری طرف خارجی قرارداد جهت استفاده در پرونده‌های حقوقی مطروح علیه دولت  
امریکا در اختیار مرکز امور حقوقی بین المللی قرار گیرد

کامبیز معتمد وزیری

سرپرست مرکز

رونوشت:

- ✓ رییس محترم اتاق اصناف ایران، جهت اطلاع و اقدام مقتضی
- ✓ دفتر معاونت بازرگانی داخلی
- ✓ مرکز اصناف و بازرگانان ایران
- ✓ معاونت تشکل‌ها و تنظیم مقررات صنفی
- ✓ روسای محترم اتحادیه‌های کشوری جهت اطلاع و اقدام مقتضی
- ✓ اقدام کنند: اکبری

شماره ۹۹/۳۶۲۶  
تاریخ ۱۳۹۹/۰۸/۱۰  
پیوست دارد  
مبتدعی عادی  
فهرت انبی



مرکز امور حقوقی بین المللی  
رئیس

باسمه تعالی

جناب آقای دکتر نمکی  
وزیر محترم بهداشت، درمان و آموزش پزشکی  
جناب آقای دکتر خاوازی  
وزیر محترم جهاد کشاورزی  
جناب آقای مهندس رزم حسینی  
وزیر محترم صنعت، معدن و تجارت

موضوع: دعوی مطروح علیه آمریکا در دیوان بین المللی دادگستری به دلیل نقض عهدنامه مودت ۱۹۵۵

باسلام و احترام

همانطور که مستحضرنند، در تاریخ ۲۰۲۰/۱۰/۰۸ (۱۳۹۹/۰۷/۱۷) وزارت خزانه داری آمریکا پیرو صدور دستور اجرایی ۱۳۹۰۲ رئیس جمهور آمریکا (پیوست یک)، نسبت به تحریم ۱۸ بانک و مؤسسه مالی ایرانی اقدام کرده است. همزمان با وضع این تحریمها، وزارت خزانه داری آمریکا ادعا می کند مجوز عمومی ال (General License L) را نیز صادر کرده که به موجب آن استثناهای شناسایی شده مربوط به اقلام بشردوستانه در مقرره های مالی و تحریمی مربوط به ایران همچنان به قوت خود باقی است. نکته حائز اهمیت این است که در انتهای مجوز مزبور، به این موضوع اشاره شده است که معاملات مربوط به فروش دارو و تجهیزات پزشکی و محصولات کشاورزی و مواد غذایی به ایران بلامانع است (پیوست دو). لازم به ذکر است، دیوان بین المللی دادگستری در دعوی دولت ایران علیه دولت آمریکا به دلیل نقض عهدنامه مودت، قبلاً به موجب دستور موقت مورخ ۲۰۱۸/۱۰/۰۳ (۱۳۹۷/۰۷/۱۱) دولت آمریکا را مکلف کرده هرگونه موانع ناشی از خروج آن کشور از برجام و اعمال مجدد تحریمها در مورد صادرات آزاد دارو و تجهیزات پزشکی؛ مواد غذایی و محصولات کشاورزی؛ لوازم یدکی، تجهیزات و خدمات مربوط به آنها (از

تران - خیابان طالقانی، پش خیابان شهید عباس موسوی (فرصت شمالی)، شماره ۸۰، تلفن: ۵-۸۸۸۲۵۰۷۱، دورنگار: ۸۸۸۲۲۸۱۲-۸۸۸۲۲۸۱۲

شماره ۹۹/۳۶۲۶  
تاریخ ۱۳۹۹/۰۸/۱۰  
پوست دارد  
فهرندی عادی  
نوبت انی



مرکز امور حقوقی بین المللی  
ریس

جمله تضمین‌ها، نگهداری، خدمات تعمیرات و بازرسی‌ها) که برای ایمنی هوانوردی لازم است را به قلمرو جمهوری اسلامی ایران برطرف نماید (پیوست سه).

نظر به مراتب فوق، مقتضی است مقرر فرمایند دستگاه‌های اجرایی و سازمان‌ها و شرکت‌های زیرمجموعه آنها که در زمینه تأمین و خرید، واردات و توزیع دارو و تجهیزات پزشکی، محصولات کشاورزی یا مواد غذایی فعالیت می‌نمایند، در مکاتبات خود با طرف‌های خارجی جهت خرید اقلام مزبور در صورت لزوم، به دستور موقت مورخ ۲۰۱۸/۱۰/۰۳ دیوان بین‌المللی دادگستری و همچنین مجوز عمومی ال (General License L) صادره توسط وزارت خزانه‌داری آمریکا استناد نمایند و در مواردیکه طرف‌های خارجی علی‌رغم استناد به موارد مذکور همچنان به دلیل موانع ایجاد شده توسط تحریم‌های آمریکا از همکاری با دستگاه‌ها و شرکت‌های ایرانی ذی‌ربط خودداری می‌نمایند، گزارش و تصویر مکاتبات و مستندات مربوط به امتناع طرف‌های خارجی از فروش اقلام فوق‌الذکر را جهت استفاده در پرونده‌های حقوقی مطروح علیه دولت آمریکا به نحو کامل و مرتباً در اختیار این مرکز قرار دهند.

حمیدرضا علومی یزدی